

## TÍÐINDI

SAMBAND  
JÁKUP MØRK  
JAKUP@SOSIALURIN.FO  
TLF. 341800

Hví skrivar tú ikki sjálvur eina lærubók í veðurlæru á føroyskum?!

Hanus Kjølbro við nýggju bók síni "Veðurlæra". Hon er ætlað bæði næmingum á Vinnuháskúlanum og øðrum, sum hava áhuga í veðrinum  
Mynd: Jens Kristian Vang



## Bók um veðrið útkomin

### RØRSMIÐJUR

Vit sóknast eftir einum rørsmiði

#### Tin færleiki

Vit vóna, at tú ert dugnaligur, iðin, nærlagdur og sjálvstøðugur. Harafturat skalt tú skilja týðningin av góðum handverki.

#### Afturfyri bjóða vit

Tú fært góðar arbeidsumstøður og eitt mennandi fakligt arbeidsumhvørvið. Stutt sagt – eitt starv í einari spennandi og fjøltáttari fyrirøku í støðugari menning.

Seinasta freist at senda inn umsókn við prógvum er mánadagin, 17. desember.

Um tú hevur spurningar, ert tú vælkommin at ringja til okkara á tel. 312 000.

Maria Poulsen pf  
Postmoga 182  
FO-110 Tórshavn

**Maria Poulsen**

**Veðrið hevur altíð havt stóran týðning fyri føroyingin. Tann stóri spurningurin hevur tó altíð verið, hvussu tað tíggjaði sær. Tað hevur Hanus Kjølbro á Viðareiði nú gjørt sítt til at lýsa við nýggju bókini "Veðurlæra". - Eg helt tað vera neyðugt, at vit hava føroyskt tilfar til undirvísingina í veðurlæru, sigur nýggi rithøvundurin**

#### VEÐRIÐ

Snorri Brend  
snorri@sosialurin.fo

**Viðareiði:** - Bara tað, at nú kemur ein bók á føroyskum í einum so týðningarmiklum faki sum veðurlæra, er í sjálvum sær ein stórhending, sigur Ólavur á Heygum, fyrverandi sjómansskúlalærari um nýggju bókina hjá

Hanusi Kjølbro.

Dagliga arbeiðir Hanus á Sjóvinnudeplinum í Havn, umframt at hann hevur siglt úti og hevur verið lærari á sjómansskúlanum í Klaksvík í fleiri ár, millum annað í veðurlæru.

Sum tilfar til undirvísingina í veðurlæru bað hann tá teir komandi skipararnar um keypa eina tjúcka danska bók.

Henda bókin var í roynd og veru ov stór til tað, sum teir skuldu læra. Tí var neyðugt hjá lærara og næmingum at pilka rættiliga fitt burtur úr bókini.

- Hetta órógvaði sum vera man undirvísingina. Og so kom tankin til mín: Hví skrivar tú ikki sjálvur eina lærubók í veðurlæru á føroyskum?!, hugsaði Hanus.

Sum sagt so gjørt. Tað tók sína tíð frá hugsan til veruleika, men nú er bókin útkomin. Hóskvøldið verður móttøka á Klaksvíkar Sjómansskúla kl. 19, tá bókin verður lögð fram.

- Eg skilji nú, hvat ið

krevst fyri at geva út eina bók, staðfestir Hanus fyri Sosialinum.

#### Hentur orðalisti

Hanus Kjølbro er sjálvur sera áhugaður í veðrinum, og hetta roynir hann eisini at fáa teir komandi skipararnar at gera.

At hetta veruliga hevur eydnast honum, bera orðini hjá einum av sjómansskúlannæmingum hansara besta prógvið um.

- Bókin er skrivað á ein sera væl skiljandi hátt. Hon er góð og áhugaverd – ja, ein fongur fyri føroyingin, sigur Andras Samson, næmingur.

Nýggja bókin, sum stutt og greitt kallast "Veðurlæra" er ætlað at verða nýtt í undirvísingini, men hetta er eisini ein sera hent bók til onnur, sum hava áhuga í veðurfrøði.

Rithøvundurin staðfestir, at tey seinastu 100 árinu eru gjørd stór frambrót í veðurfrøði, ikki minst hava

fylgisveinar gjørt sítt til tað.

Í bókini roynir Hanus tí at greiða frá ymiskum veðurfrøðiligum fyrbrigdum, og við luttum máli verður sagt frá, hví veðrið tíggjar sær soleiðis sum tað nú einaferð ger.

Hanus hevur gjørt sær rættiliga stóran ómak við bókini alla tíðina, meðan hon so við og við er vorðin veruleiki.

- Eg havi brúkt alt tilfarið í undirvísingini, og her havi eg fingið viðmerkingar og hent ráð, bæði frá næmingum og frá lærarum.

- Soleiðis havi eg justerað alt til tað úrlitið, sum henda bókin so líðandi er vorðin til, slær Hanus fast.

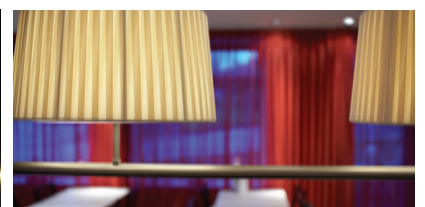
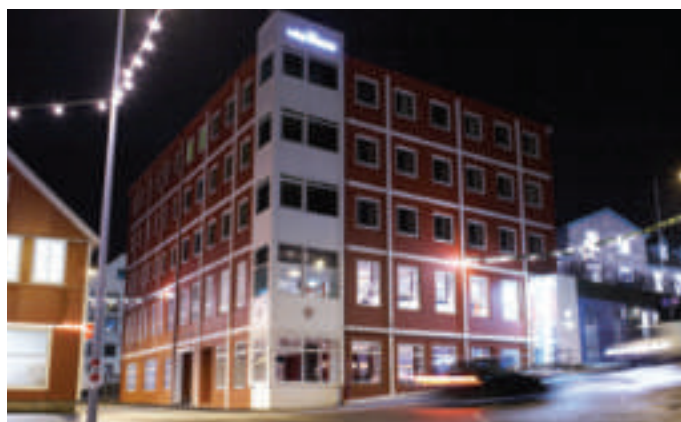
Bókin er eitt rættiliga nýbrot, tí aftast í bókini er ein listi við orðum, sum ofta koma fyri, tá tosað verður um veðurfrøðilig viðurskifti.

Bókin "Veðurlæra" er útgivin av forlagnum Silvitni, hevur 180 síður og kostar 348 krónur.

**GLØGG & HOLUKØKUR**

kr.60,-

Opið hvønn dag kl. 12-24  
Frí & ley til kl. 02.00



**hvonnn**  
BRASSERIE

Tórsgøta 4  
100 Tórshavn  
Tel 350035  
hvonnn@hvonnn.fo  
www.hvonnn.fo